



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

COMITÉ DE AGRICULTURA

22.º período de sesiones

Roma, 16 – 19 de junio de 2010

FOMENTO DE LA CAPACIDAD EN RELACIÓN CON LAS ESTADÍSTICAS AGROPECUARIAS EN EL CONTEXTO DE LA ESTRATEGIA GLOBAL PARA MEJORAR LAS ESTADÍSTICAS AGRÍCOLAS

I. Introducción

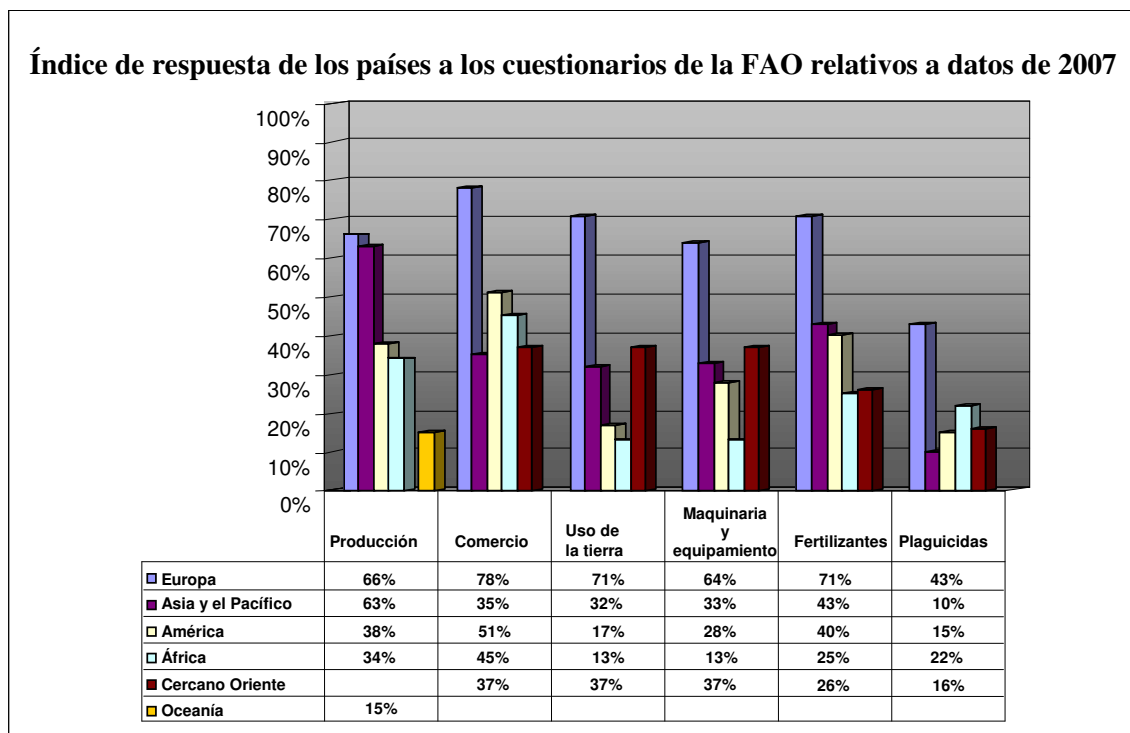
1. Durante los últimos cinco años la disponibilidad de cultivos alimentarios y el acceso a ellos en los mercados internacionales y nacionales se han visto limitados notablemente por las sequías en países productores de cereales, por el incremento de los precios del petróleo y por la utilización de los cultivos alimentarios en la producción de biocombustibles. Estos factores han fomentado el repunte de los precios de los alimentos y la disminución de las reservas de alimentos. Además, el cambio climático, el aumento de la demanda de la creciente población mundial y la economía mundial y el panorama financiero han contribuido a prestar más atención al desarrollo agrícola y rural mundial. Estas circunstancias han renovado la atención dirigida al rendimiento agrícola y a la cuantificación de los resultados, especialmente en la producción de cultivos alimentarios y productos pecuarios y en el contexto socioeconómico conexo, incluidas las cuestiones de género.

2. En contraposición con la creciente necesidad de información, la evaluación de la capacidad actual de un gran número de países, especialmente del mundo en desarrollo, revela que no son capaces de capturar ni de presentar los datos más básicos, como los relativos a la producción agropecuaria y la información socioeconómica conexa. Una evaluación independiente del papel y el trabajo de la FAO en el ámbito de las estadísticas¹ concluyó que “la cantidad y la calidad de los datos procedentes de fuentes oficiales nacionales ha sufrido un declive constante desde principios de la década de 1980, especialmente en África” y que en muchos países en

¹ Evaluación independiente del papel y el trabajo de la FAO en el ámbito de las estadísticas (2008).

desarrollo existe un abismo cada vez mayor entre las necesidades en materia de datos y la disponibilidad y la calidad de éstos.

3. El siguiente gráfico muestra el porcentaje de respuestas de los países a los cuestionarios enviados por la FAO desglosados por ámbito de datos y por región. Se observa claramente que en casi todos los ámbitos las proporciones de países del Pacífico, África (excepto en cuanto al comercio y los plaguicidas) y el Cercano Oriente que responden a los cuestionarios estadísticos de la FAO (índice de respuestas) son las más reducidas.



II. Estrategia global para mejorar las estadísticas agrícolas y rurales

4. La Comisión de Estadística de las Naciones Unidas reconoció la necesidad urgente de mejorar las estadísticas agrícolas y, en su 40.º período de sesiones celebrado en febrero de 2009, recomendó que se crease una Estrategia global para mejorar las estadísticas agrícolas y rurales. La Comisión de Estadística recomendó, asimismo, que se crease un Grupo de trabajo de Amigos del Presidente para elaborar dicha estrategia, que sería revisada y aprobada en su 41.º período de sesiones, en febrero de 2010. Este grupo de trabajo está liderado por el Brasil y en él participan Australia, el Brasil, China, Cuba, Etiopía, Italia, Marruecos, las Filipinas, la Federación de Rusia, Trinidad y Tabago, Uganda, los Estados Unidos de América, la FAO y la División de Estadística de las Naciones Unidas (en calidad de observadores y ejerciendo las funciones de secretaría al mismo tiempo), Eurostat (observador) y el Banco Mundial (observador).

5. La Estrategia global fue elaborada siguiendo un proceso abierto y ampliamente consultivo en el que participaron todas las principales partes interesadas de las oficinas de estadísticas y los ministerios de agricultura de los países en desarrollo y desarrollados. El propósito de la Estrategia global es proporcionar un marco para los sistemas estadísticos nacionales e internacionales con el fin de producir los datos e información básicos relativos a la agricultura que guíen la toma de decisiones necesarias en el siglo XXI. La Estrategia global se basa en los siguientes tres pilares:

- la obtención de un conjunto mínimo de datos fundamentales que los países comunicarán para satisfacer las demandas actuales y emergentes;
- la integración de la agricultura en los sistemas estadísticos nacionales para cumplir las expectativas de los responsables de las políticas y otros usuarios de la

información acerca de la posibilidad de comparar los datos con los de otros países y a lo largo del tiempo;

- c) la sostenibilidad del sistema de estadísticas agrícolas mediante una gobernanza y una capacidad estadística sólidas.

6. La Estrategia global para mejorar las estadísticas agrícolas y rurales se presentó a la Conferencia de la FAO en su 36.º período de sesiones (Roma, noviembre de 2009), la cual expresó su apoyo incondicional. La Comisión de Estadística de las Naciones Unidas aprobó el contenido técnico y las orientaciones estratégicas de la Estrategia global en su 41.º período de sesiones (Nueva York, febrero de 2010).

7. La Estrategia global aborda los sectores agrícola y pecuario, fundamentales en cualquier sistema de estadísticas agrícolas. Incluye un conjunto mínimo de datos que debe producir cada país, incluidos datos desglosados por sexo.

III. El fomento de la capacidad en el ámbito de las estadísticas agropecuarias: el Programa de la FAO

8. La Estrategia global constituye un esfuerzo sin precedentes para mejorar las estadísticas agrícolas. En su 41.º período de sesiones, la Comisión de Estadística de las Naciones Unidas recomendó a la FAO que asumiera el liderazgo en la elaboración de un plan de aplicación de un programa completo de fomento de la capacidad estadística para reconstruir o mejorar los sistemas estadísticos en los países en desarrollo.

9. La División de Estadística de la FAO ha elaborado recientemente una Estrategia y un Programa de fomento de la capacidad para que los Estados Miembros pongan en práctica las recomendaciones de la Estrategia global para mejorar las estadísticas agrícolas y rurales. Mediante este programa la FAO centrará su asistencia prestada a los Estados Miembros en: i) la aplicación de metodologías e instrumentos elaborados por la División y ii) el refuerzo de la coordinación y la capacidad institucionales a través de la integración de las estadísticas agrícolas en los sistemas estadísticos nacionales, esto es, la garantía de que la agricultura se aborda adecuadamente en las Estrategias Nacionales para el Desarrollo Estadístico (ENDE). La estrategia tomará como base las experiencias y buenas prácticas de diversos ámbitos, como la inclusión de las cuestiones de género en la recogida y el análisis de datos.

10. El Programa de fomento de la capacidad permitirá la mejora de los datos sobre estadísticas agropecuarias así como otras estadísticas agrícolas nacionales y contribuirá a mejorar la toma de decisiones, el seguimiento y la evaluación en los ámbitos del desarrollo rural, la ordenación sostenible de la agricultura, la seguridad alimentaria y la reducción de la pobreza.

11. El Programa es coherente con los ámbitos prioritarios de repercusión de la FAO aprobados por los Órganos rectores de la Organización, uno de los cuales es la estadística. El programa complementará las actividades del Programa Ordinario de la FAO y contribuirá a alcanzar los siguientes resultados de la Organización incluidos en el Plan a plazo medio de la FAO para 2010-2013:

- Resultado de la Organización A01 y resultado de la unidad A0152. Estadísticas sobre la producción agrícola con vistas a diseñar y realizar el seguimiento de políticas basadas en las pruebas relativas a la intensificación y la diversificación sostenibles de la producción agrícola.
- Resultado de la Organización B01 y resultado de la unidad B0144. Estadísticas sobre el ganado y los productos pecuarios con vistas a diseñar y realizar el seguimiento de políticas basadas en las pruebas relativas a la producción pecuaria.
- Resultado de la Organización H04. Refuerzo de la capacidad de los Estados Miembros y otras partes interesadas para generar, gestionar y analizar datos y estadísticas y para acceder a ellos con el fin de mejorar la seguridad alimentaria y la nutrición.
 - Resultado de la unidad H0401. Elaboración de métodos estadísticos y directrices.

- Resultado de la Unidad H0403. Fomento de la capacidad de los Estados Miembros, prestación de apoyo directo a ellos y aplicación del marco de CountrySTAT.

12. Este Programa de fomento de la capacidad requiere la movilización de recursos extrapresupuestarios. Para tal fin la FAO está celebrando debates con diversos organismos donantes en busca de fondos para la implantación del Programa en diferentes regiones. Se agradecería encarecidamente el apoyo del Comité de Agricultura en estas actividades.